





今昔物語

卷二

目錄



今昔物語

目錄



- 一 滋岳川人被逐地神語
- 二 天文性士ら削足雄と夢語
- 三 賀茂忠行傳道子保憲語
- 四 安倍晴明隨志行習道語
- 五 播磨國陰陽師智德法師語
- 六 人妻成惡靈陰陽師除其害語
- 七 玄象琵琶為鬼被取語
- 八 三善清行掌相紀

今昔物語 倭部二

○世俗傳

一 慈岳川人被追地神語

慈岳。當作滋岳江談抄曰滋岳川人。文德實錄曰齊衡元年九月丁亥。乃改直川人賜姓。滋岳朝臣

今ハレト。五十多代文德天皇をセテ御トアリ
アリ。按天安二年八月廿七日崩。諸陵を占めんぐあら。大
納言安倍綱於安仁としひきう人。すまぬりて。
そのつ公ねどきよとく。ノムト。ノミト。ノム。法
陸乃西ノイシキトナリ。其爾ノミ。慈岳川人
セツヨウ陽師。アツミタリ。ミサカ。アラヒ。アマ

そらどせよじか

て諸陵乃とこうと點して

滋岳朝臣川人外従五位下行陰陽助兼權博士笠朝臣
名高又曰至山城國葛野郡田邑卿真原岡定山陵之地奉

おこうわとば皆うとうとふ深草乃の役と終

とんり人太納言のりへらく馬ばらすと

ものひまくともとる氣ふるをも。太納言左

そを候。れと聞。ひそむつひる。年

ごろけんごくへ作ひど。げ通よしとざりう

あ。つま。あやまくま。たうとつふ。げくじえ

うあやまう作。う。それよとく。ねぐく地神

三代實錄曰外従五位下

行陰陽助兼權博士笠朝臣

名高又曰至山城國葛野郡田邑卿真原岡定山陵之地奉

おこうわとば皆うとうとふ深草乃の役と終

とんり人太納言のりへらく馬ばらすと

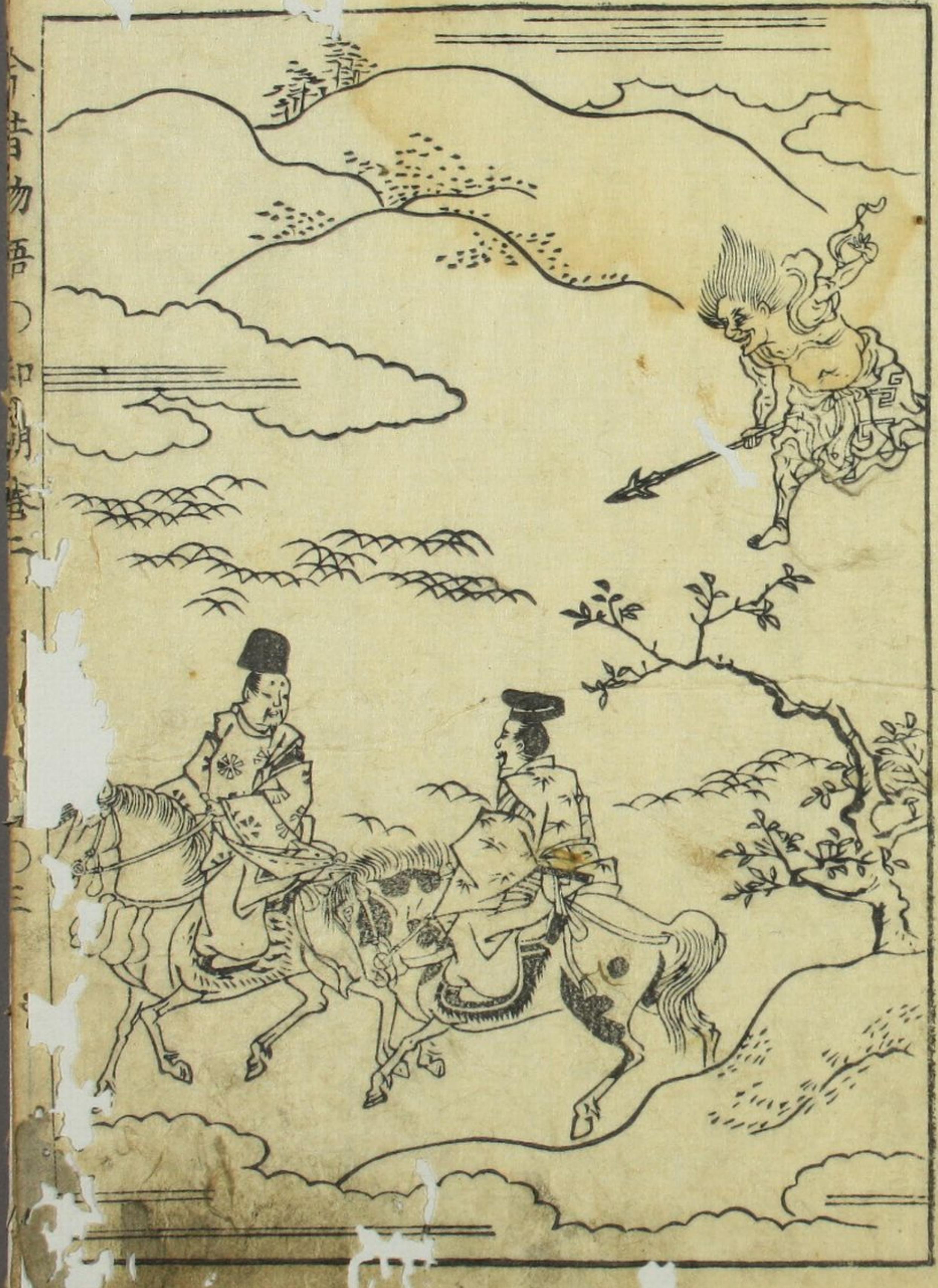
ものひまくともとる氣ふるをも。太納言左

そを候。れと聞。ひそむつひる。年

ごろけんごくへ作ひど。げ通よしとざりう

あ。つま。あやまくま。たうとつふ。げくじえ

うあやまう作。う。それよとく。ねぐく地神



遊あらちり。先駆と川人。ひ確と。いわ
らき。のびれぐるすれをやれと。ゆくと。此
の氣をそつて。大納言とてものやがえど
まつて。とも。秋のとめかとて。りなまくと。
ゆきと。よ。川人。もくと。あまくと。き
ゆくあらじ。もくらんと。れやかうゆくと。ゆく
とある人を。すくと。とくと。ゆくのと
ともと。ゆくと。日暮と。大納言と川人。馬よ
わせうて。もくば家と。へは。大納言と田の中
うとくと。其と。ようまきと。縞と。うはと。

川人ひまくぶりのふとくまきとぐう。其と縞と縞
のゆとひさわきて遠づ。大納言と一西とぞう
せう。大納言と川人がひまくとぞうて。りゆくま。ぬ
うとまくとぞうて。さくじへひまくとぞうて。しゆ
とぞうとぞうて。せうらやく。まくと。びくわく。千
万の人は。まくと。通う。すくと。まくと。まくと。まくと。
まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。
まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。
まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。まくと。

うそと云ふ。うそをうそにふりしるす事。あらうと云ふ。
透きれぬじ。土のうそをかうても、ほんとうと
べやよびあから。もうれいもあくまくうそよ
しと。にくにつひとをまはさんとやがへきり。
まといひを日をうめとまはさんとやがへきり。
うやひゆぐき。今まじ一月晦日乃夜半にり
ちゆてん。各具夜あらまくへやつてうづね。
うのち太納を川人。因よりようて太息はき居
た。太納言ひとく。大納言のつひひうすにあ
は。おれのうごとをやがえだ。うごけひき

よややかとば。川人その夜よつて人ともうそを
きとてつくられやうさんとひて。ものくあよくうそ
くて晦日よ成く。川人大納されり。あく。よし
ちくをと。あくへくとまくわ。塔威さりて堂
乃天井まようて。川人へ吃と謫し。太納もへと謫と
喝く。まちうるあら間。おまどぐらうわ。
墨あら香わる。あてあからね缺つるん。堂
ごと地農のやくせゆうびだら。れをくやもしよ
もくまれ。ねをく鳥をくされば。五年もく
ゆくと家くつぐる。うくとて川人大納をか

もして川人あらへこそひへうへくの。いふ
ぞうし。今へやそりをひそびつても
きり。太納をひどく川人を絶せしも。そん
をもす川人へまじめすれど。桂陽師ちう
やさん。うそはえとづく也。

二 天文性士弓削是雄占夢詰

拾芥抄曰。穀藏院二条南朱雀

西在大學西納畿内諸國。銅錢無主位職。
田及役官田太宰稻等諸庄物。勤年中饗。乃使以て。その
封戸をあまうひねり。東園の方よりて。日はを
経くうちに。遂に圓覺寺の驛い宿と。

のゆ。近江圓司桂陽師天文性士弓削是雄
姓氏錄曰。弓削宿祢神饒速日とつまと請ト。大
命之後也。○是雄其後也歟。屬星をまつじ。是雄穀藏院の男と同宿し
れ。是雄男よ向く。海へいづきの下もろひだ
きの下もろひと向。男豪く。りと穀藏院
乃封戸をあまうひと。おもひよ詫む向。
英うひと。皆を寝入る。ちくまうの男を豪とみそ
そちくまは是雄よひひうるべ。おもひよ詫むと。おも
そくまよひひうるべ。今まく。おもひよ詫むと。同宿する。

あらうといひて海へと見難いとして。明日家へうそをまかれて海を寄さんとする。多くありと男づらしく。或日ざつ在園うちも。疾家へうそと云ふがおどり。ばえねの公物私物其貞ゆれば。實にとんでもうござり。あらび。すまむといひて敵と云ひとぞ。向。見難はて。海へきて。あらうとぞ。とくとく。海と寄さんとする者。い。家のせ寔のとよまれせむちう。海まろまろ。うしろへとぞうにまかれて。せ寔のとよめす。うしろがきとぞうに向。うとひそむをわく。

ウラを廻らううのびらぬまうて。もうさんと金
うらばうとよく知らう。うらをたゆらうが。あらん
い速く射らうととづく。ちくばかのぞう
本わうれきんとく。男其教といふ。あらる
日。あらう。あらゆきとけとば。まぐれく。うると
て。さりだのうるてうだる。男へあらう。
こもろに。一間にうる。薦をうけゆらう。され
あらうとゆりして。うらひきをあらわく。され
我をまわして。害をとどけると。うるもまろ。

もやゆうあよ。出とひ射らんとづべ。薦中
ちは師一人也。則後者これとくらて向
あづくひそぞうはう。もくろに向きて。かくと
まくじとあづくがまれ。房れ年もろび歎
乃上（男）
穀藏院妻。うちくづきいはう。今日のび

きとと向く。けとくまると。上乃作まば。
かれてうそひ仕なと。男さんをみて。わづ
宿報うみて。見雄と同窓して。令公などう
うちかくさよとようそじて。すづ見雄が方よ
じいて沐ーたり。そのらは師とべ。檢非遠使承

石と毒矢ハ逃出たり。じくへ見雄がおこ
あられふ怪陽師もおとどきん。ごくうに
えりて

三 賀茂忠行傳通子保憲詔

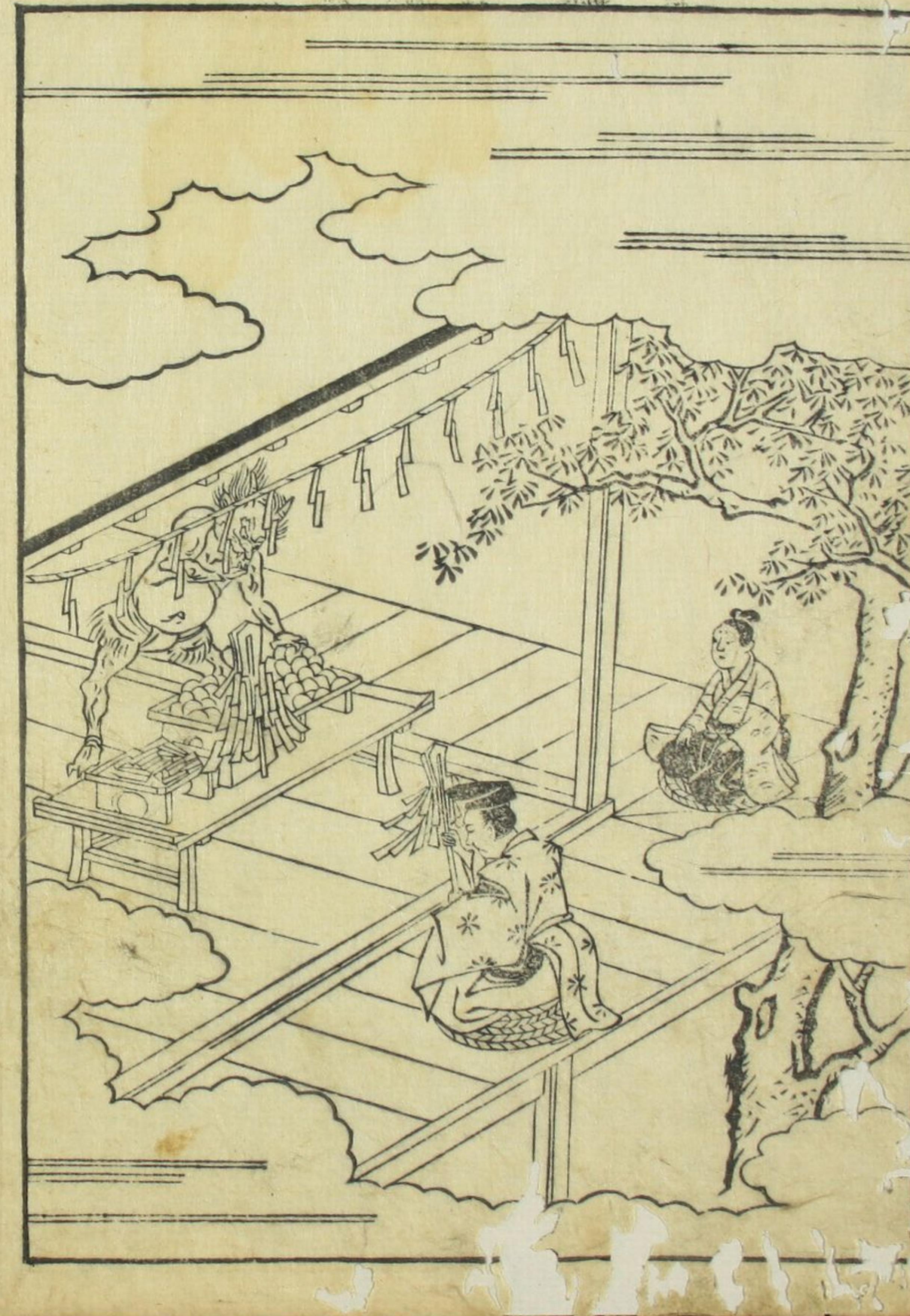
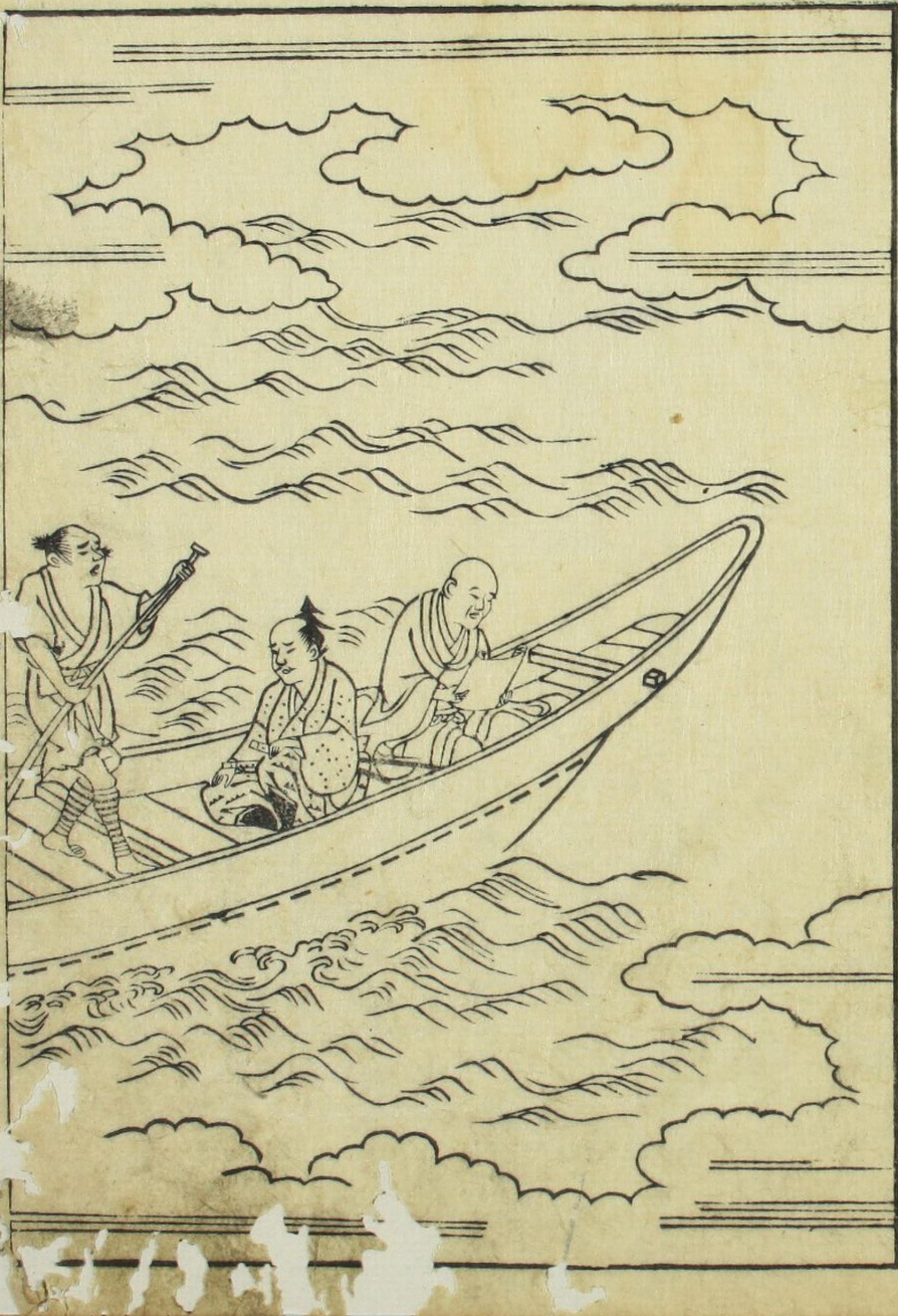
といひ。賀茂忠行丹波權頭從五位下。出羽介從
五位下江人子系圖曰吉備磨
小黒磨。諸雄。人麿。江人。忠行。姓氏錄曰賀茂縣
主神。命孫武津身命之後也。忠行其裔也。

師あきたり。道ノはままでつよつもくらむ。面
内ノも肩矢をうるおう。この故よ公私み
えれをせん。これをもとぞ用ひれども。あくに
ある日。人あそ。ばたらりとまのまと。後とでさする

陰陽天文博士主計權助

アモリ。アリヤウトモニテ生ミタクム。且ツニモ保憲
ノシテソビテ。車れのキモ相奥。アリ。アリ。アリ。
被服。シムモ。被服。トスル。保憲。ハ。具モ。ソドヘ居
テ。ソレモ。ソレ。被服。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
ナ。アリ。モ。保憲。ト。見。テ。アリ。アリ。アリ。アリ。
シ。シ。被服。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。

アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。
アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。アリ。



ちもさう。直すと餘りては陽乃道よき
らじれ。又夢はくらへし。びるどもすれ
あへ。あへかへかへかへかへかへかへ

四 安信晴明隨忠行鷺道詔

今いもつし。天子性至安信晴明 播磨守從主
晴明家土御門 北西洞院東 下。拾芥抄

と車んかふうとくらものうち。やまれけり。
賀衣忍行ともうがひて。益衣^{アシガタ}には道と勢い
くらめ。けりをかくれさまか。あらあら
晴羽^{アシカヒ}をくらめた。師のちりがわやに下役

くらめくら傳よ。ちりと車乃ゆふもぐくらう。
ちり車の門そ寝入るま。晴羽向ひゆふと
まばゆくらき鬼^{カニ}もぐ車乃ゆふまきり。
晴羽くらねむどうあそ。車れくもくみけくりう
て。ちりとふくしてかくとはぎされば。ちり日さ
くら鬼^{カニ}くつきて。術^{ハサウエ}とすくと。りおと
まれく。後者^{アフタ}者をもくと。ちくらく遡^{アラシ}る。
くらだり。晴羽とちくられひと。び道と
くらゆるま。瓶の水^{ボトル}はくらがく。ちくら
ゆく晴羽はくよつま。がくら玉^{アゲハ}を下した

多うとよき。しろけよそよく也。

五 播磨國陰陽師智德は師諾

今へじく。播磨國の陰陽師ともうけ師やつ。久
を智德とす。年來其國に住で。ば遁とりて。
人よちれ共の者も。あくまふあるも。多く
くの物とは。のれを。播のびすうと。のるの
津。そ。海賊。あひて。船の物をうづくれ
あまうえ。おもむく。それ。そと。船
わゆと下人との。海。うどじかく。人食ともある。
陸。うどじて。注持。う。そのわよ。智德ありて。

伊人ぞと向ひ。いが。船をさがつゝ。國よりのびうつ
る。げ沖。そ。昨日。海賊。よもじて。船の物をう
き。人ぞも。うるべて。我。多。ぞう。希。宵。れ。人食。ま
せ。けり。うりと。う。智德。う。ま。せ。ざ。り。う。く。い。せ
き。ま。え。う。れ。ね。ま。み。く。ま。し。奴。と。が。く。う。く。せ。ぞ。く
う。べ。船を。う。り。よ。う。ま。と。い。や。す。と。も。い。と
あ。が。う。ふ。く。く。け。ん。ま。の。船。と。た。く。く。う。智德
を。み。よ。の。行。内。め。す。う。う。と。う。く。う。船。を
き。と。ま。う。う。の。と。よ。智德。少。船。う。と。う。う。船。を
奥。て。け。よ。書。う。う。と。も。不。よ。船。と。う。ふ。う。船。

よよ字紙書経とて。傍よあづて。後人多
くやもして。四百有ゆゑを々々ふ。歌とくはれて
七百有ゆゑを々々ふ。つゞくとまく。船一艘をよ
いあらう。かくひの船ろんぐも。舟杖をすこして
歌をくじだすぞそられば。酒うりて。醉するより
やうそ。ふきんとくせざりう。是件の海賊。そ
うりふりふり物うりとせざりう。是件の海賊。そ
うふゆせく。皆もくじびくして。歌まれとある
を智徳とくわく海賊とくわくをきくは

今より後。ば圓が事も。あゑりとたれこと
なれ。け圓はもむか師あらぞとつとて。追ふが
一々見し。み智徳が後陽乃御とすとて。海
賊とけりとぞ。うらうら。ちるび智徳もきくと
ゆき。さぬとおもく。うじ。時明よあひて。ぞ
儀神をくくされうる。此事見于宇治拾此事見于宇治拾
遺物語故署之。もくれ
うきい其はをもくびひつをさん。あひの揚
圓ア有くらもん。うりけへらむ也
六人妻成魚靈除其害。法湯師語
今ハレ。うる若年。うれ妻をうりく。あしき。

妻ふく然とすてさげるわみくらむ
うのむひのはりうそ。病つて夕くあま
ふくら。其女へはめりもとさものしなく
タレばたがととくくし。するかくふく。あ
うちみゆきう。つるねね肉も安
せやうびと。常にひづぎもく。隣家の人物
乃ひようのぞれと。わくま車うぎうき。
みてより後あらぬをわくと。傍乃
人をやれてやげゆひく。其まくれを笑て。
きりらひよくしてのやれば。あど我を

とうとううべし。つよひては翼の羽とのぐれ
をよそ。あら陰陽師のりひひて。けりを譜
あわゆくうふ。陰陽師とく。は車をりち
て大車をく。あらわれど。のとあふとあ
まば。あくちくひだ。ゆくにさりくやくろ
一さまゆり。うれとくゆく金ドナヘトア
日くれて陰陽師。うのとくれわくあす。また
舉てゆく。男い外でゆくもと。身毛豈立
てれもくさく。ゆてうのあゆゆんす。ま
くきうが、まく。陰陽師。身を

あらう。かくはまよひ。ばふとひんへ髪をむけ
骨肉もつてゆうて附うち。陰陽師。男と。女と。雄の
背は。馬よまき。まきゆのきそ。おとへ髪をゆ
ふゆきをじく。そゆく。くわらでくわらと。と
く。物をくみうりて。りと寢うあるす。でゆく
てゆく。ばくちてゆく。やさしく。それを
きく。とひく。ほくらうらわきねど。是れ死
さん。うなぐ。まくらうらわせ。陰陽師へ出でまわる。男へ
今まて。髪をじく。まくらう。あくる。向よやか
入る。おまにときんと。ゆきよろ。ばふとある。

ゆきよりまくに。づくまく其奴りくとある
やくとひとけつとある。男の陰陽師がそへづ
まくに。髪をじく。まくらう。あくる。人立帰
てりの。あくと。やかだ。やくみうく。やそ
やなど。うごわくうなり。まくらう。男の教の
まくい髪と。まくらう。背は。まく。おとくうら
かく。まく。陰陽師。おとく。おとく。おとく。
おとく。おとく。陰陽師。おとく。おとく。おとく
やく。まく。おとく。おとく。髪は。まく。おとく。おとく
と向。男を。おとく。おとく。と向。男を。おとく。

湯印まことに御行をひそめのら。ふう
かとつて。男とうれ異てあくろ。
のあすみれまくらにば。かげひつま
くわらぬれまづくびとつひる。と
くもく陰陽印とねしき。うてまゆくして
くきり。見ちうれまくらべ。うのくわゆ
くみゆう。其陰陽印の縁も大窟おほくわとよ所
し今れむくらべん。くらべくらべ
七 去象毘ダムヂ乃鬼被取詰
今し村上天皇乃代よ。玄蕃クシバンとひ



日 薦原直成、三宗有続。首高。上。歌。琵琶。上手。傳。日。云。
勢太輔判部卿木工助從三位母。百濟王勝義女。去上。美平。二
年正月二十一日卒。七十歲。以。此。說考。之。玄。象。當。作。玄。上。

少く。かく。さよ。う。これ。の。は。り。う。も。そ。い
み。き。公。財。き。う。と。の。く。う。を。あ。と。ば。天。室。り。く
き。げ。う。を。き。し。く。ふ。ゆ。ん。で。れ。を。け。う。物。の。股。
代。く。う。を。あ。う。ま。す。と。や。だ。ー。き。げ。う。を。く。ゆ。く
あ。く。り。う。ち。う。あ。く。ふ。う。の。く。る。源。博。雅。
親玉と。う。る。歎。と。人。う。び。人。管。絃。の。道。と。得。する
故。じ。き。え。の。を。く。う。と。く。ら。し。く。す。す。や。も。ひ。き。ど
う。ある。老。人。ち。づ。き。う。て。後。性。能。三。位。清。原。殿。

そ。圓。う。み。南。の。方。に。や。う。て。玄。象。と。い。く。音
あ。う。あ。す。く。ざ。して。り。し。う。耳。う。中。と。ち。と。そ。く
き。く。れ。か。く。と。象。れ。音。う。つ。性。雅。う。れ。と。き。く
ち。や。ま。う。ぐ。き。み。あ。く。絆。が。や。く。く。と。あ。ゆ。く。と。く。よ
も。け。も。よ。ど。う。ぐ。一。人。書。ぐ。う。と。う。く。小。舍。人
童。一。人。を。見。了。て。衛。門。の。陣。兵。兵。生。て。南。め。方。れ
ゆ。く。に。朱。雀。門。う。り。う。く。る。寔。も。と。も。う。公。同。一
ゆ。く。み。あ。よ。き。く。ゆ。く。べ。朱。雀。ア。ス。踏。と。南。ア
し。し。て。ゆ。く。と。ば。兵。生。門。よ。う。く。る。門。の。ト。く。ま
「あ。ち。く。且。」
「一。ノ。」
「キ。キ。」
「キ。キ。」

と聞へりや。かどひておれじく
やじらぐる鬼をのしりこをあらわす
やもして。それまへうひききも。玄象曰。ごろ
うやく。天皇よりくらべのさをまく。今を清
淨殿みて。汝は南のくにば音あるやア。忍
まうむちうとよ。うのた程也とひきや
て。大井よりまみよ繩とつまをやく。竹被
せきれをぐるそれと取く。門アシテアシテ
由紙奏て。玄象とまうくうされば。天皇も
つみ佛感あひて。鬼の所アラハ心難とも

アシテアシテ。アシテアシテ。アシテアシテ。
をもせらる。玄象ノム公財。とて世のほり
物も。大内みゆう。ひ玄象いせらる。おれやう。
はくまく洋。バ股とく。呼。ど。塵つゝあるの
理。アシテアシテ。アシテアシテ。内裏アラ。煙。モアリ
め。アシテアシテ。アシテアシテ。アシテアシテ。アシテアシテ。
えり。アシテアシテ。アシテアシテ。アシテアシテ。アシテアシテ。
幸ちうと。アシテアシテ。アシテアシテ。

八 三善清行寧相紀長子 雄口論諾

今へじく延森乃御時より議と若清行

出自百濟字耀而称

三祖紀文雄門弟

中納言一名登昭字寬而称

長子雄

清行寧相と曰傳有之。清行向長子雄

も。義才の性至りつゝて。今にひるまでも

小す。そどじ和主のとれよけ、まるたるもと

長子雄これと聞とつて、あとりうととしを

ふ。や。まくこころをとすりうち。是と聞ん

ごく。もうざうりやんぐみを学生の長子雄を

くらむる。清行寧相の事のあれ考へこそ育々と。
わち感じける。まほよ惟宗考言とよか紀り。
是も他よあそする学生をしげが、の口傳のるが
せて。龍乃昨令の所附られて、もくわくじ。他
ノ獸の寄付がる事ありとつひく。是の是若雄
が清行小そくいそれとれ。他の学生ひどひ
もよじとよもよび。長子雄ぬとくやんご
さき性をされ。ちはまほりよハバざらう。と
そ後生考證中納もくゆく。大納戸れ聞ゆる
を。を。長子。考證て、アタクの考證。

觀音もあくまでのいはりく。海文章也にこよみ
もとば。他圓へはうりとべきかうとふて多きらむ。
ひづる示現ゆうゆうとあるやうもあらひて。事れ
うううう。うのらしく経を経どして。長若雄病
ありまう。示現れどく地あれましようと。傍人
ううう。世よ紀御言とつゝ見ゆ。清淨真言
ハ延命地くればされば。也古敵ようあよひよより。
世よと若寧わくよひ是をあくとすん。悟徳くわく

今昔物語二



